

# Act

## Chapter 20

Tamil Interlinear

Reference: Tamil Indian Revised Version (IRV)

1	Μετὰ	δὲ	τὸ	παύσασθαι	τὸν	θόρυβον,	μεταπεμψάμενος	ὁ
	-பின்	-மேலும்	-அந்த	நிறுத்தப்பட-பின்	-அந்த	கலகம்	அழைப்பித்து	-அந்த
	<a href="#">G3326</a>	<a href="#">G1161</a>	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G3973</a>	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G2351</a>	<a href="#">G3343</a>	<a href="#">G3588</a>
	Παῦλος	τοὺς	μαθητὰς,	καὶ	παρακαλέσας	ἀσπασάμενος,	ἐξῆλθεν	
	பவுல்	-அந்த	சீடர்களை	மற்றும்	ஊக்கப்படுத்தி	வாழ்த்தி	புறப்பட்டான்	
	<a href="#">G3972</a>	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G3101</a>	<a href="#">G2532</a>	<a href="#">G3870</a>	<a href="#">G0782</a>	<a href="#">G1831</a>	
	πορεύσθαι	εἰς	Μακεδονίαν.					
	போக	-க்கு	மக்கெதோனியாவுக்கு					
	<a href="#">G4198</a>	<a href="#">G1519</a>	<a href="#">G3109</a>					

கலகம் முடிந்தபின்பு, பவுல் சீடர்களைத் தன்னிடத்திற்கு வரவழைத்து, உற்சாகப்படுத்தி, மக்கெதோனியாவிற்குப் புறப்பட்டுப்போனான்.

2	διελθὼν	δὲ	τὰ	μέρη	ἐκεῖνα,	καὶ	παρακαλέσας	αὐτοὺς
	கடந்துசென்று	-மேலும்	-அந்த	பகுதிகளை	அந்த	மற்றும்	ஊக்கப்படுத்தி	அவர்களை
	<a href="#">G1330</a>	<a href="#">G1161</a>	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G3313</a>	<a href="#">G1565</a>	<a href="#">G2532</a>	<a href="#">G3870</a>	<a href="#">G0846</a>
	λόγῳ	πᾶσι,	ἦλθεν	εἰς	τὴν	Ἑλλάδα.		
	வார்த்தையால்	மிகுதியால்	வந்தான்	-க்கு	-அந்த	கிரேக்கநாட்டுக்கு		
	<a href="#">G3056</a>	<a href="#">G4183</a>	<a href="#">G2064</a>	<a href="#">G1519</a>	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G1671</a>		

அவன் அந்த பகுதிகளுக்குச் சென்று சீடர்களுக்குப் புத்திச்சொல்லி, உற்சாகப்படுத்தி கிரேக்கு தேசத்திற்குச் சென்றான்.

3	ποῖος	τε	μῆνας	τρεις,	γενόμενης	ἐπιβουλῆς	αὐτοῦ	ὑπὸ
	செய்து	-மேலும்	மாதங்கள்	மூன்று	ஆன-போது	சதி	அவனுக்கு-எதிராக	-ஆல்
	<a href="#">G4160</a>	<a href="#">G5037</a>	<a href="#">G3376</a>	<a href="#">G5140</a>	<a href="#">G1096</a>	<a href="#">G1917</a>	<a href="#">G0846</a>	<a href="#">G5259</a>
	τῶν	Ἰουδαίων,	μέλλοντι	ἀνάγεσθαι	εἰς	τὴν	Συρίαν,	ἐγένετο
	-அந்த	யூதர்களால்	போகிற	கப்பலேற	-க்கு	-அந்த	சிரியாவுக்கு	ஆயிற்று
	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G2453</a>	<a href="#">G3195</a>	<a href="#">G0321</a>	<a href="#">G1519</a>	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G4947</a>	<a href="#">G1096</a>
	τοῦ	ὑποστρέφειν	δὲ	Μακεδονίας.				
	-உடைய	திரும்ப	-வழியாக	மக்கெதோனியா-வழியாக				
	<a href="#">G3588</a>	<a href="#">G5290</a>	<a href="#">G1223</a>	<a href="#">G3109</a>				

அங்கே அவன் மூன்று மாதங்கள் வசித்தபின்பு, அவன் கப்பல் ஏறி, சீரியா தேசத்திற்குப்போக நினைத்தபோது, யூதர்கள் அவனைக் கொலைசெய்யும்படி இரகசியமாக யோசனை செய்துகொண்டிருந்தபடியால், மக்கெதோனியா தேசத்தின்வழியாகத் திரும்பிப்போகத் தீர்மானம்பண்ணினான்.

4	συνείατο உடன்சென்றான் <a href="#">G4902</a>	δὲ -மேலும் <a href="#">G1161</a>	ἀπὸ அவனோடு <a href="#">G0846</a>	Σώπατρος சோபத்ரு <a href="#">G4986</a>	Πύρρου, பிர்ருவின் <a href="#">G4450</a>	Βεροιαῖος; பெரோயனான <a href="#">G0961</a>		
	Θεσσαλονικέων தெசலோனிக்கேயரிலிருந்து <a href="#">G2331</a>	δὲ, -மேலும் <a href="#">G1161</a>	Ἀρίσταρχος அரிஸ்தர்க்கு <a href="#">G0708</a>	καὶ மற்றும் <a href="#">G2532</a>	Σεκοῦνδος; செக்குந்து <a href="#">G4580</a>	καὶ மற்றும் <a href="#">G2532</a>	Γάιος காயு <a href="#">G1050</a>	
	Δερβιῶος தெர்பேயனான <a href="#">G1190</a>	καὶ மற்றும் <a href="#">G2532</a>	Τιμόθεος; தீமோத்தேயு <a href="#">G5095</a>	Ἀσιανὸν ஆசியரிலிருந்து <a href="#">G0774</a>	δὲ, -மேலும் <a href="#">G1161</a>	Τυχικὸς துகிக்கு <a href="#">G5190</a>	καὶ மற்றும் <a href="#">G2532</a>	
	Τρόφιμος. துரோப்பிமு <a href="#">G5161</a>							

பெரோயா ஊரானாகிய சோபத்தரும், தெசலோனிக்கேயரில் அரிஸ்தர்க்கும், செக்குந்தும், தெர்பேயனாகிய காயுவும், தீமோத்தேயும், ஆசியா நாட்டைச்சேர்ந்த தீகிக்கும் துரோப்பீமும், ஆசியா நாடுவரைக்கும் துணைக்கு வந்தார்கள்.

5	οἴτοι இவர்கள் <a href="#">G3778</a>	δὲ -மேலும் <a href="#">G1161</a>	προελθόντες, முன்சென்று <a href="#">G4281</a>	ἔμενον காத்திருந்தார்கள் <a href="#">G3306</a>	ἡμῶς எங்களை <a href="#">G1473</a>	ἐν -இல் <a href="#">G1722</a>	Τρωάδι; துரோவாவில் <a href="#">G5174</a>	
---	---	--	---	--	---	-------------------------------------	--	--

இவர்கள் எங்களுக்கு முன்னால் சென்று, துரோவா பட்டணத்திலே எங்களுக்காகக் காத்திருந்தார்கள்.

6	ἡμεῖς நாங்கள் <a href="#">G1473</a>	δὲ -மேலும் <a href="#">G1161</a>	ἐξἑαυτῶν, கப்பலேறினோம் <a href="#">G1602</a>	μετὰ -பின் <a href="#">G3326</a>	τὰς -அந்த <a href="#">G3588</a>	ἡμέρας நாட்கள் <a href="#">G2250</a>	τῶν -உடைய <a href="#">G3588</a>	
	ἀζύμων, புளிப்பில்லா-அப்பத்தின் <a href="#">G0106</a>	ἀπὸ -இலிருந்து <a href="#">G0575</a>	Φιλιππῶν, பிலிப்பிலிருந்து <a href="#">G5375</a>	καὶ மற்றும் <a href="#">G2532</a>	ἡλιθίων வந்தோம் <a href="#">G2064</a>	παρὸς -நோக்கி <a href="#">G4314</a>		
	ἀποῶς அவர்களிடம் <a href="#">G0846</a>	εἰς -க்கு <a href="#">G1519</a>	τὴν -அந்த <a href="#">G3588</a>	Τρωάδα; துரோவாவுக்கு <a href="#">G5174</a>	ἄχρη -வரை <a href="#">G0891</a>	ἡμερῶν நாட்கள் <a href="#">G2250</a>	ἡμετέρας, ஐந்து <a href="#">G4002</a>	ἡμετέρας -எங்கே <a href="#">G3699</a>
	ἡμετέρας நாட்கள் <a href="#">G2250</a>	ἐπὶ ஏழு <a href="#">G2033</a>						διετρίψαμεν தங்கினோம் <a href="#">G1304</a>
	புளிப்பில்லாத அப்பப்பண்டிகை நாட்களுக்குப்பின்பு, நாங்கள் பிலிப்பி பட்டணத்திலிருந்து கப்பல் ஏறி ஐந்துநாட்கள் பயணத்திற்குப்பின்பு துரோவா பட்டணத்திற்கு வந்து அவர்களோடு ஏழுநாட்கள் தங்கியிருந்தோம்.							

7	Ἐν -இல் <a href="#">G1722</a>	δὲ -மேலும் <a href="#">G1161</a>	τῆ -அந்த <a href="#">G3588</a>	μὲν முதல் <a href="#">G1520</a>	τῶν -உடைய <a href="#">G3588</a>	σαββάτων, வாரத்தின் <a href="#">G4521</a>	συναγμεῶν கூடியிருந்த-போது <a href="#">G4863</a>	ἡμῶν எங்களுடைய <a href="#">G1473</a>
	κλῆσα பிட்க <a href="#">G2806</a>	ἄρτον, அப்பத்தை <a href="#">G0740</a>	ὁ -அந்த <a href="#">G3588</a>	Παῦλος பவுல் <a href="#">G3972</a>	διελέγετο வாதிட்டான் <a href="#">G1256</a>	ἀποῶς, அவர்களிடம் <a href="#">G0846</a>	μέλλων போகிற <a href="#">G3195</a>	ἐξείναι புறப்படவிருந்த <a href="#">G1826</a>
	τῆ -அந்த <a href="#">G3588</a>	ἐπαύριον; மறுநாள் <a href="#">G1887</a>	παρῆλθεν நீட்டினான் <a href="#">G3905</a>	τε -மேலும் <a href="#">G5037</a>	τὸν -அந்த <a href="#">G3588</a>	λόγον வார்த்தையை <a href="#">G3056</a>	μὲχρι -வரை <a href="#">G3360</a>	μεσοβυκτίου. நடுநிசி-வரை <a href="#">G3317</a>

வாரத்தின் முதல்நாளில், அப்பம் புசிக்கும்படி சீடர்கள் கூடி வந்திருக்கும்பொழுது, பவுல் அடுத்தநாள் புறப்படவேண்டும் என்பதால், அவர்களோடு பேசி, நடுராத்திரிவரைக்கும் பிரசங்கித்தான்.

8	ἦσαν இருந்தன <a href="#">G1510</a>	δὲ -மேலும் <a href="#">G1161</a>	λαμάρδεσ விளக்குகள் <a href="#">G2985</a>	ἱκαναὶ அநேக <a href="#">G2425</a>	ἐν -இல் <a href="#">G1722</a>	τῷ -அந்த <a href="#">G3588</a>	ὑπερῶς, மேல்-அறையில் <a href="#">G5253</a>	οἷ -எங்கே <a href="#">G3757</a>
	ἦμεν இருந்தோம் <a href="#">G1510</a>	συνηγμένοι. கூடியிருந்த <a href="#">G4863</a>						

அவர்கள் கூடியிருந்த மேல்வீட்டில் அநேக விளக்குகள் வைக்கப்பட்டிருந்தது.

9	καθεζόμενος உட்கார்ந்திருந்த <a href="#">G2516</a>	δὲ -மேலும் <a href="#">G1161</a>	εἰς ஒரு <a href="#">G5100</a>	वालिका, வாலிபன் <a href="#">G3494</a>	ὄνοματι பெயருள்ள <a href="#">G3686</a>	ἕτοιμος, ஐத்திக்கு <a href="#">G2161</a>	ἐπὶ -மேல் <a href="#">G1909</a>	τῆς -அந்த <a href="#">G3588</a>
	θυρίδος, ஜன்னலில் <a href="#">G2376</a>	καταφερόμενος ஆழ்ந்துகொண்டிருந்த <a href="#">G2702</a>	ἵνα நித்திரையால் <a href="#">G5258</a>	βασίλει, ஆழமான <a href="#">G0901</a>	διελεγόμενος வாதிடுகிற-போது <a href="#">G1256</a>	τοῦ -உடைய <a href="#">G3588</a>		
	Παύλου பவுலின் <a href="#">G3972</a>	ἐπὶ -மேல் <a href="#">G1909</a>	πλεῖστον, மேலும் <a href="#">G4119</a>	κατενεχθείς தாழ்த்தப்பட்டு <a href="#">G2702</a>	ἐν -இலிருந்து <a href="#">G0575</a>	τοῦ -அந்த <a href="#">G3588</a>	ἵνα நித்திரையிலிருந்து <a href="#">G5258</a>	
	ἔπειθεν விழுந்தான் <a href="#">G4098</a>	ἐν -இலிருந்து <a href="#">G0575</a>	τοῦ -அந்த <a href="#">G3588</a>	πρὸς மூன்றாம்-மாடியிலிருந்து <a href="#">G5152</a>	κἀτα, கீழே <a href="#">G2736</a>	καὶ மற்றும் <a href="#">G2532</a>	ἵνα தூக்கப்பட்டான் <a href="#">G0142</a>	
	νεκρῶς. மரித்தவனாக <a href="#">G3498</a>							

அப்பொழுது ஐத்தி கு என்னும் பெயருடைய ஒரு வாலிபன் ஜன்னலில் உட்கார்ந்திருந்தான். பவுல் தொடர்ந்து பிரசங்கம் பண்ணிக்கொண்டிருந்ததால், அவன் தூக்க மயக்கத்தினால் சாய்ந்து மூன்றாம் மாடியிலிருந்து கீழே விழுந்து, தூக்கியெடுத்தபோது மரித்திருந்தான்.

10	καταβὰς இறங்கி <a href="#">G2597</a>	δὲ, -மேலும் <a href="#">G1161</a>	ὁ -அந்த <a href="#">G3588</a>	Παῦλος பவுல் <a href="#">G3972</a>	ἐπέπειθεν விழுந்தான்-மேல் <a href="#">G1968</a>	ἀπὸ, அவன்மேல் <a href="#">G0846</a>	καὶ மற்றும் <a href="#">G2532</a>
	συναρπάξας அணைத்துக்கொண்டு <a href="#">G4843</a>	εἶπεν, சொன்னான் <a href="#">G3004</a>	Μη -வேண்டாம் <a href="#">G3361</a>	θρονοβίτες; கலங்காதீர்கள் <a href="#">G2350</a>	ἢ -அந்த <a href="#">G3588</a>	ἢ -ஏனெனில் <a href="#">G1063</a>	ψυχῆ உயிர் <a href="#">G5590</a>
	ἀπὸ, அவனுடைய <a href="#">G0846</a>	ἐν -இல் <a href="#">G1722</a>	ἀπὸ அவனில் <a href="#">G0846</a>	ἐστίν. இருக்கிறது <a href="#">G1510</a>			

உடனே பவுல் இறங்கிப்போய், அவனை எடுத்து, அணைத்துக்கொண்டு: கலங்காதிருங்கள், இவன் உயிரோடு இருக்கிறான் என்றான்.

11	ἀναβὰς ஏறி <a href="#">G0305</a>	δὲ, -மேலும் <a href="#">G1161</a>	καὶ மற்றும் <a href="#">G2532</a>	κλάσας பிட்டு <a href="#">G2806</a>	τὸν -அந்த <a href="#">G3588</a>	ἄρτον, அப்பத்தை <a href="#">G0740</a>	καὶ மற்றும் <a href="#">G2532</a>	γεσάμενος, சாப்பிட்டு <a href="#">G1089</a>	ἐφ' -வரை <a href="#">G1909</a>
	ἱκανόν நெடுநேரம் <a href="#">G2425</a>	τε -மேலும் <a href="#">G5037</a>	ὀμιλήσας பேசி <a href="#">G3656</a>	ἄχρι -வரை <a href="#">G0891</a>	ἀπὸ, விடியற்காலை-வரை <a href="#">G0827</a>	ὁπτας இவ்வாறு <a href="#">G3779</a>	ἐξῆλθεν. புறப்பட்டான் <a href="#">G1831</a>		

பின்பு மேலே ஏறிப்போய், அப்பம்பிட்டு புசித்து, விடியற்காலைவரை பேசிக்கொண்டிருந்து, பின்பு புறப்பட்டான்.

12 ἦγαγον δὲ τὸν παῖδα ζῶντα, καὶ  
கொண்டுவந்தார்கள் -மேலும் -அந்த பிள்ளையை உயிருள்ளவனாக மற்றும்  
[G0071](#) [G1161](#) [G3588](#) [G3816](#) [G2198](#) [G2532](#)

παρεκλήθησαν ὁ μὲτρις.  
ஆறுதல்-அடைந்தார்கள் -அல்ல சிறிதளவாக-அல்ல  
[G3870](#) [G3756](#) [G3357](#)

அந்த வாலிபனை அவர்கள் உயிருள்ளவனாகக் கூட்டிக்கொண்டு வந்ததைப் பார்த்து மிகுந்த ஆறுதலடைந்தார்கள்.

13 Ἦμεῖς δὲ, προελθόντες ἐπὶ τὸ πλοῖον, ἀνήχθημεν ἐπὶ  
நாங்கள் -மேலும் முன்சென்று -மேல் -அந்த கப்பலில் கப்பலேறினோம் -நோக்கி  
[G1473](#) [G1161](#) [G4281](#) [G1909](#) [G3588](#) [G4143](#) [G0321](#) [G1909](#)

τὴν Ἄσσον, ἐκεῖθεν μὲλλοντες ἀναλαβόντες τὸν Παῦλον. οὕτως  
-அந்த அசோசுக்கு அங்கிருந்து போகிற ஏற்றிக்கொள்ள -அந்த பவுலை இவ்வாறு  
[G3588](#) [G0789](#) [G1564](#) [G3195](#) [G0353](#) [G3588](#) [G3972](#) [G3779](#)

ἄρα διατεταγμένως, ἦν μὲλλων αὐτὸς πεζεύειν.  
-ஏனெனில் கட்டளையிட்டிருந்தான் இருந்தது போகிற தான் நடந்துபோக  
[G1063](#) [G1299](#) [G1510](#) [G3195](#) [G0846](#) [G3978](#)

பவுல் ஆசோ பட்டணம்வரைக்கும் தரைவழியாகப் போகத் திட்டமிட்டிருந்தான். நாங்கள் கப்பல் ஏறி, பவுலுக்கு முன்னதாகவே ஆசோ பட்டணத்திற்குச் சென்றோம். அங்கிருந்து தம்மைக் கப்பலில் ஏற்றிச் செல்லவேண்டுமென்று அவன் திட்டம் செய்திருந்தார்.

14 ὡς δὲ σπένδαλλον ἦμιν εἰς τὴν Ἄσσον, ἀναλαβόντες  
-போது -மேலும் சந்தித்தான் எங்களை -இல் -அந்த அசோசில் ஏற்றிக்கொண்டு  
[G5613](#) [G1161](#) [G4820](#) [G1473](#) [G1519](#) [G3588](#) [G0789](#) [G0353](#)

αὐτὸν, ἦλθόμεν εἰς Μιτυλήνην;  
அவனை வந்தோம் -க்கு மிதிலேனேக்கு  
[G0846](#) [G2064](#) [G1519](#) [G3412](#)

அவன் ஆசோ பட்டணத்திலே எங்களைப் பார்த்தபொழுது நாங்கள் அவனைக் கூட்டிக்கொண்டு மித்திலேனே பட்டணத்திற்கு வந்தோம்.

15 κἀκεῖθεν ἀποταλεσάντες, τῆ ἐπιπέση κατηντήσαμεν ἄντικρυς Χίου.  
அங்கிருந்து கப்பலோட்டி -அந்த மறுநாள் வந்துசேர்ந்தோம் எதிரே கியோவுக்கு  
[G2547](#) [G0636](#) [G3588](#) [G1966](#) [G2658](#) [G0481](#) [G5508](#)

τῆ δὲ ἐτέρῃ παρεβόλομεν εἰς Σάμον; τῆ δὲ  
-அந்த -மேலும் மறுநாள் சேர்ந்தோம் -க்கு சாமோவுக்கு -அந்த -மேலும்  
[G3588](#) [G1161](#) [G2087](#) [G3846](#) [G1519](#) [G4544](#) [G3588](#) [G1161](#)

ἐχομένην ἦλθόμεν εἰς Μίλητον.  
அடுத்தநாள் வந்தோம் -க்கு மிலேத்துவுக்கு  
[G2192](#) [G2064](#) [G1519](#) [G3399](#)

அடுத்தநாளில் கீயு தீவிற்கு எதிரே உள்ள பகுதிக்கு வந்து,

16	κεκρίκει தீர்மானித்திருந்தான் <a href="#">G2919</a>	γὰρ -ஏனெனில் <a href="#">G1063</a>	ὁ -அந்த <a href="#">G3588</a>	Παῦλος பவுல் <a href="#">G3972</a>	παραπλεῖσαι கடந்துபோக <a href="#">G3896</a>	τὴν -அந்த <a href="#">G3588</a>	Ἔφεσον, எபேசவை <a href="#">G2181</a>	
	ὄψωρ -என்று <a href="#">G3704</a>	μὴ -வேண்டாம் <a href="#">G3361</a>	γένηται ஆகாதபடிக்கு <a href="#">G1096</a>	ἀπὸ அவனுக்கு <a href="#">G0846</a>	χρονотριβῆσαι காலம்-தாழ்த்த <a href="#">G5551</a>	ἐν -இல் <a href="#">G1722</a>	τῇ -அந்த <a href="#">G3588</a>	Ἀσίᾳ; ஆசியாவில் <a href="#">G0773</a>
	ἔσπευδεν விரைந்தான் <a href="#">G4692</a>	γὰρ, -ஏனெனில் <a href="#">G1063</a>	εἰ -ஆயின் <a href="#">G1487</a>	δυνατὸν கூடுமானால் <a href="#">G1415</a>	εἶη இருக்கும் <a href="#">G1510</a>	ἀπὸ, அவனுக்கு <a href="#">G0846</a>	τὴν -அந்த <a href="#">G3588</a>	ῥήματα நாளில் <a href="#">G2250</a>
	τῆς -உடைய <a href="#">G3588</a>	Πεντηκοστῆς பெந்தெகொஸ்தே <a href="#">G4005</a>	γενέσθαι இருக்க <a href="#">G1096</a>	εἰς -இல் <a href="#">G1519</a>	Ἱεροσόλυμα. எருசலேமில் <a href="#">G2414</a>			

பவுல் பெந்தெகொஸ்தே பண்டிகைநாளிலே எருசலேமில் இருக்கவேண்டுமென்று விரும்பியதால், தான் ஆசியாவிலே காலத்தை வீணாக்காமல், எபேசு பட்டணத்திலிருந்து கடந்துபோகவேண்டுமென்று அவசரப்படுத்தி, மறுநாளிலே சாமு தீவை அடைந்து, துரோகில்லியோன் ஊர்த்துறையிலே தங்கி, மறுநாள் மிலேத்து பட்டணத்திற்கு வந்தோம்.

17	Ἄπο -இலிருந்து <a href="#">G0575</a>	δὲ -மேலும் <a href="#">G1161</a>	τῆς -அந்த <a href="#">G3588</a>	Μιλήτου, மிலேத்துவிலிருந்து <a href="#">G3399</a>	πέμψας அனுப்பி <a href="#">G3992</a>	εἰς -க்கு <a href="#">G1519</a>	Ἔφεσον, எபேசவுக்கு <a href="#">G2181</a>
	μετεκαλέσαστο வரவழைத்தான் <a href="#">G3333</a>	τοὺς -அந்த <a href="#">G3588</a>	πρεσβυτέρους மூப்பர்களை <a href="#">G4245</a>	τῆς -உடைய <a href="#">G3588</a>	ἐκκλησίας. சபையின் <a href="#">G1577</a>		

மிலேத்துவிலிருந்து அவன் எபேசுவிற்கு ஆள் அனுப்பி, சபையின் மூப்பர்களை வரவழைத்தான்.

18	ὧς -போது <a href="#">G5613</a>	δὲ -மேலும் <a href="#">G1161</a>	παρεγένοντο வந்தார்கள் <a href="#">G3854</a>	πρὸς -நோக்கி <a href="#">G4314</a>	ἀπὸν, அவனிடம் <a href="#">G0846</a>	εἶπεν சொன்னான் <a href="#">G3004</a>	ἀποῖς, அவர்களிடம் <a href="#">G0846</a>	Ἰμεῖς நீங்கள் <a href="#">G4771</a>	
	ἐπίστασθε, அறிவீர்கள் <a href="#">G1987</a>	ἄπο -இலிருந்து <a href="#">G0575</a>	πρωτης முதல் <a href="#">G4413</a>	ῥήματα நாளிலிருந்து <a href="#">G2250</a>	ἀφ' -இலிருந்து <a href="#">G0575</a>	ῆς -எந்த <a href="#">G3739</a>	ἐπέβην காலடிவைத்தேன் <a href="#">G1910</a>		
	εἰς -க்கு <a href="#">G1519</a>	τὴν -அந்த <a href="#">G3588</a>	Ἀσίαν, ஆசியாவில் <a href="#">G0773</a>	πῶς எப்படி <a href="#">G4459</a>	μῆθ' -உடன் <a href="#">G3326</a>	ὅμως உங்களோடு <a href="#">G4771</a>	τὸν -அந்த <a href="#">G3588</a>	πάντα எல்லா <a href="#">G3956</a>	χρόνον காலமும் <a href="#">G5550</a>
	ἐγενόμην, இருந்தேன் <a href="#">G1096</a>								

அவர்கள் தன்னிடத்தில் வந்தபொழுது, அவன் அவர்களை நோக்கி: நான் ஆசியா நாட்டிலிருந்து வந்த முதல்நாள் தொடங்கி எல்லாக் காலங்களிலும் உங்களோடு நான் எப்படி இருந்தேன் என்று நீங்கள் அறிந்திருக்கிறீர்கள்.

19	ὄμλεψων ஊழியம்-செய்து <a href="#">G1398</a>	τῷ -அந்த <a href="#">G3588</a>	Κυρίῳ ஆண்டவருக்கு <a href="#">G2962</a>	μετὰ -உடன் <a href="#">G3326</a>	πάσης எல்லா <a href="#">G3956</a>	ταπεινοφροσύνης, மனத்தாழ்மையோடும் <a href="#">G5012</a>	καὶ மற்றும் <a href="#">G2532</a>	
	δακρύων, கண்ணீரோடும் <a href="#">G1144</a>	καὶ மற்றும் <a href="#">G2532</a>	πειρασμῶν, சோதனைகளோடும் <a href="#">G3986</a>	τῶν -அந்த <a href="#">G3588</a>	συμβάντων நேர்ந்த <a href="#">G4819</a>	μοι எனக்கு <a href="#">G1473</a>	ἐν -இல் <a href="#">G1722</a>	ταῖς -அந்த <a href="#">G3588</a>
	ἐπιουλαῖς சதிகளில் <a href="#">G1917</a>	τῶν -உடைய <a href="#">G3588</a>	Ἰουδαίων; யூதர்களின் <a href="#">G2453</a>					



24	ἀλλ' ஆனால் G0235	ὀδυνὸς ஒன்றையும் G3762	λόγου காரணத்தை G3056	παροῦμαι கருதவில்லை G4160	τῆν -அந்த G3588	ψυχὴν உயிரை G5590	τιμῶν அருமையாக G5093	
	ἐμαυτοῦ, எனக்கென்று G1683	ὡς -போது G5613	τελειῶσαι முடிக்க G5048	τὸν -அந்த G3588	δρόμον ஓட்டத்தை G1408	μου, எனுடைய G1473	καὶ மற்றும் G2532	τῆν -அந்த G3588
	διακονίαν ஊழியத்தை G1248	ἣν -யாரை G3739	ἔλαβον பெற்றேன் G2983	παρὰ -இலிருந்து G3844	τοῦ -உடைய G3588	Κυρίου ஆண்டவராகிய G2962	Ἰησοῦ, இயேசுவிடமிருந்து G2424	
	διαμαρτύρασθαι சாட்சிகூற G1263	τὸ -அந்த G3588	εὐαγγέλιον நற்செய்தியை G2098	τῆς -உடைய G3588	χάριτος கிருபையின் G5485	τοῦ -உடைய G3588	Θεοῦ. தேவனுடைய G2316	

ஆனாலும் எதைக்குறித்தும் நான் கவலைப்படமாட்டேன். என் உயிரையும் பெரிதாக நினைக்கமாட்டேன்; என் ஓட்டத்தை சந்தோஷத்தோடு முடிக்கவும், தேவனுடைய கிருபையின் நற்செய்தியைப் பிரசங்கம்பண்ணும்படிக்கு நான் கர்த்தராகிய இயேசுவினிடத்தில் பெற்ற ஊழியத்தை நிறைவேற்றவுமே விரும்புகிறேன்.

25	καὶ மற்றும் G2532	νῦν, இப்போது G3568	ἵδω, இதோ G3708	ἐγὼ நான் G1473	οἶδα அறிவேன் G1492	ὅτι -என்று G3754	ὀκέτι இனி G3765	ὀψέσθαι பார்க்கமாட்டீர்கள் G3708	τὸ -அந்த G3588
	παρὸσωπὸν முகத்தை G4383	μου, எனுடைய G1473	ἔμεις நீங்கள் G4771	πάντες, எல்லாரும் G3956	ἐν -இல் G1722	ὀΐς -யாருக்கிடையில் G3739	δι᾿ ἑλθόν கடந்துசென்றேன் G1330		
	κηρῶσων பிரசங்கித்து G2784	τῆν -அந்த G3588	βασίλειαν. ராஜ்யத்தை G0932						

இதோ, நான் உங்களோடு வசித்து, தேவனுடைய ராஜ்யத்தைக்குறித்து பிரசங்கம்பண்ணினதைக் கேட்டவர்களாகிய நீங்கள் எல்லாரும் இனி என் முகத்தைப் பார்க்கமாட்டீர்கள் என்று அறிந்திருக்கிறேன்.

26	διότι ஆகையால் G1360	μαρτύρομαι சாட்சிகூறுகிறேன் G3143	ὑμῖν உங்களுக்கு G4771	ἐν -இல் G1722	τῇ -அந்த G3588	σήμερον இன்றைய G4594	ἡμέρῃ, நாளில் G2250	ὅτι -என்று G3754
	καθ' ὅσον சுத்தமானவன் G2513	εἰς நான் G1510	ἀπὸ -இலிருந்து G0575	τοῦ -உடைய G3588	αἵματος இரத்தத்திலிருந்து G0129	πάντων, எல்லாருடைய G3956		

தேவனுடைய ஆலோசனையில் ஒன்றையும் நான் மறைத்துவைக்காமல், எல்லாவற்றையும் உங்களுக்கு அறிவித்தபடியால்,

27	ὅ -அல்ல G3756	γὰρ, -ஏனெனில் G1063	ὑπεσταυλώθη மறைக்கவில்லை G5288	τοῦ -அதை G3588	μὴ -வேண்டாம் G3361	ἀναγγεῖλαι அறிவிக்க G0312	παῖσαν எல்லா G3956	τῆν -அந்த G3588
	βουλῆν திட்டத்தை G1012	τοῦ -உடைய G3588	Θεοῦ தேவனுடைய G2316	ὑμῖν. உங்களுக்கு G4771				

எல்லாருடைய இரத்தப்பழிக்கும் நீங்கி நான் சுத்தமாக இருக்கிறேன் என்பதற்கு உங்களை இன்று சாட்சிகளாக வைக்கிறேன்.

28	προσέχετε கவனியுங்கள் <a href="#">G4337</a>	ἐαυτοῖς உங்களையே <a href="#">G1438</a>	καὶ மற்றும் <a href="#">G2532</a>	παντὶ எல்லா <a href="#">G3956</a>	τῷ -அந்த <a href="#">G3588</a>	πομπῶν, மந்தையை <a href="#">G4168</a>	ἐν -இல் <a href="#">G1722</a>	τῷ -யாரில் <a href="#">G3739</a>
	ἔμμεν உங்களை <a href="#">G4771</a>	τὸ -அந்த <a href="#">G3588</a>	Πνεῦμα ஆவி <a href="#">G4151</a>	τὸ -அந்த <a href="#">G3588</a>	Ἄγιον பரிசுத்த <a href="#">G0040</a>	ἕθετο வைத்தது <a href="#">G5087</a>	ἐπισκόπους, கண்காணிகளாக <a href="#">G1985</a>	ποιμαίνεν மேய்க்க <a href="#">G4165</a>
	τῇ -அந்த <a href="#">G3588</a>	ἐκκλησίαν சபையை <a href="#">G1577</a>	τοῦ -உடைய <a href="#">G3588</a>	Θεοῦ, தேவனுடைய <a href="#">G2316</a>	ἧν -யாரை <a href="#">G3739</a>	περιεποίησατο சம்பாதித்தார் <a href="#">G4046</a>	διὰ -மூலமாய் <a href="#">G1223</a>	τοῦ -உடைய <a href="#">G3588</a>
	αἵματος இரத்தத்தின் <a href="#">G0129</a>	τοῦ -உடைய <a href="#">G3588</a>	Ἰδίου. சொந்தமான <a href="#">G2398</a>					

ஆகவே, உங்களைக்குறித்தும் தேவன், தம்முடைய சொந்த இரத்தத்தினாலே சம்பாதித்துக்கொண்ட தமது சபையை மேய்ப்பதற்குப் பரிசுத்த ஆவியானவர் உங்களைக் கண்காணிகளாக வைத்த மந்தை எல்லாவற்றையும் குறித்தும், எச்சரிக்கையாக இருங்கள்.

29	ἐγὼ நான் <a href="#">G1473</a>	οἶδα அறிவேன் <a href="#">G1492</a>	ὅτι -என்று <a href="#">G3754</a>	εἰσελεύσονται வருவார்கள் <a href="#">G1525</a>	μετὰ -பின் <a href="#">G3326</a>	τῇ -அந்த <a href="#">G3588</a>	ἄφεξις புறப்பாட்டுக்கு-பின் <a href="#">G0867</a>	μου, என்னுடைய <a href="#">G1473</a>
	λύκοι ஓநாய்கள் <a href="#">G3074</a>	βραεῖς, கொடிய <a href="#">G0926</a>	εἰς -க்கு <a href="#">G1519</a>	ἔμμεν, உங்களுக்குள் <a href="#">G4771</a>	μὴ -வேண்டாம் <a href="#">G3361</a>	φειδόμενοι தப்பவிடாத <a href="#">G5339</a>	τοῦ -உடைய <a href="#">G3588</a>	πομπῶν, மந்தையை <a href="#">G4168</a>

நான் போனபின்பு மந்தையைத் தப்பவிடாத கொடிய ஓநாய்கள் உங்களுக்குள்ளே வரும்.

30	καὶ மற்றும் <a href="#">G2532</a>	ἐξ -இலிருந்து <a href="#">G1537</a>	ἔμμεν உங்களிலிருந்தே <a href="#">G4771</a>	ἀπ' αὐτῶν, உங்களிடமிருந்து <a href="#">G0846</a>	ἀναστῆσονται எழும்புவார்கள் <a href="#">G0450</a>	ἄνδρες புருஷர்கள் <a href="#">G0435</a>	
	λαλοῦντες பேசுகிறவர்கள் <a href="#">G2980</a>	διεστραμμένα, கோணலானவைகளை <a href="#">G1294</a>	τοῦ -அதை <a href="#">G3588</a>	ἀποσαῶν இழுக்க <a href="#">G0645</a>	τοὺς -அந்த <a href="#">G3588</a>	μαθητὰς சீடர்களை <a href="#">G3101</a>	ἁπίσω -பின் <a href="#">G3694</a>
	ἐαπ' αὐτῶν. தங்களுக்குப்-பின் <a href="#">G1438</a>						

உங்களிலும் சிலர் எழும்பி, சீடர்களைத் தங்களிடத்தில் இழுத்துக்கொள்ளும்படி தவறானவைகளைப் போதிப்பார்கள் என்று அறிந்திருக்கிறேன்.

31	δὸ ஆகையால் <a href="#">G1352</a>	γρηγορεῖτε, விழிப்பாயிருங்கள் <a href="#">G1127</a>	μνημονεύοντες நினைவுகூர்ந்து <a href="#">G3421</a>	ὅτι -என்று <a href="#">G3754</a>	τρεῖς, மூன்றாண்டு <a href="#">G5148</a>	ἑξάκις இரவும் <a href="#">G3571</a>	καὶ மற்றும் <a href="#">G2532</a>
	ἡμέραν, பகலும் <a href="#">G2250</a>	ὄκ -அல்ல <a href="#">G3756</a>	ἐπ' αὐσάμην ஓயவில்லை <a href="#">G3973</a>	μετὰ -உடன் <a href="#">G3326</a>	διακρύβων கண்ணீரோடு <a href="#">G1144</a>	νοσητέων புத்திசொல்லி <a href="#">G3560</a>	ἕνα ஒவ்வொருவரையும் <a href="#">G1520</a>
	ἕκαστον. ஒவ்வொருவரையும் <a href="#">G1538</a>						

எனவே, நான் மூன்று வருடங்கள் இரவும் பகலும் கண்ணீரோடு இடைவிடாமல் உங்கள் அனைவருக்கும் புத்திச் சொன்னதை நினைத்து விழித்திருங்கள்.

32 καὶ τὰ νῦν παρὰτιθεμα ἔμῃ, τῷ θεῷ, καὶ  
மற்றும் -அந்த இப்போது ஒப்புவிக்கிறேன் உங்களை -அந்த தேவனிடமும் மற்றும்  
[G2532](#) [G3588](#) [G3568](#) [G3908](#) [G4771](#) [G3588](#) [G2316](#) [G2532](#)

τῷ λόγῳ τῆς χάριτος ἀποῖ, τῷ δὲναμένῳ  
-அந்த வார்த்தையிடமும் -உடைய கிருபையின் அவருடைய -அந்த வல்லமையுள்ள  
[G3588](#) [G3056](#) [G3588](#) [G5485](#) [G0846](#) [G3588](#) [G1410](#)

οἰκοδομησῶν καὶ δοῦναι τῇ κληρονομίᾳ ἐν τοῖς  
கட்டியெழுப்ப மற்றும் கொடுக்க -அந்த சுதந்திரத்தை -இல் -அந்த  
[G3618](#) [G2532](#) [G1325](#) [G3588](#) [G2817](#) [G1722](#) [G3588](#)

ἡγιασμένους παῖσιν.  
பரிசுத்தமாக்கப்பட்டவர்களிடையே எல்லாருடைய  
[G0037](#) [G3956](#)

இப்பொழுதும் சகோதரர்களே, உங்களுடைய பக்தி பெருகவும், பரிசுத்தமாக்கப்பட்ட அனைவருக்குள்ளும் உங்களுக்கு உரிமைப்பங்கைக் கொடுக்கவும் வல்லவராக இருக்கிற தேவனுக்கும் அவருடைய கிருபையுள்ள வசனத்திற்கும் உங்களை ஒப்புக்கொடுக்கிறேன்.

33 ἀργυρίου ἡ χρυσίου ἡ ἱματισμοῦ οὐδενός  
வெள்ளியையும் அல்லது தங்கத்தையும் அல்லது ஆடையையும் ஒருவருடையதும்  
[G0694](#) [G2228](#) [G5553](#) [G2228](#) [G2441](#) [G3762](#)

ἐπεὶ μὴ οὐ.  
இச்சிக்கவில்லை  
[G1937](#)

ஒருவனுடைய வெள்ளியையோ பொன்னையோ ஆடையையோ நான் இச்சிக்கவில்லை.

34 ἀποὶ γινώσκετε ὅτι ταῖς χρεῖαις μου, καὶ τοῖς  
நீங்களே அறிவீர்கள் -என்று -அந்த தேவைகளுக்கு எனுடைய மற்றும் -அந்த  
[G0846](#) [G1097](#) [G3754](#) [G3588](#) [G5532](#) [G1473](#) [G2532](#) [G3588](#)

ὄσιν μετ' ἐμοῖ, ἡ ἀπαρτέτησα αἱ χρεῖαι αὐτῶν.  
இருக்கிற -உடன் என்னோடிருந்தவர்களுக்கும் ஊழியம்-செய்தன -அந்த கைகள் இவை  
[G1510](#) [G3326](#) [G1473](#) [G5256](#) [G3588](#) [G5495](#) [G3778](#)

நீங்கள் அறிந்திருக்கிறபடி, எனக்கும் என்னுடனே கூடி இருந்த மக்களுக்காகவும் இந்தக் கைகளே வேலைசெய்தது.

35 πάντα ἐλάττωσεν ἡμεῖς, ἡμεῖς, ὅτι οὐκ ἔστιν ἡμεῖς ἡμεῖς  
எல்லாவற்றையும் காண்பித்தேன் உங்களுக்கு -என்று இவ்வாறு உழைத்து வேண்டும்  
[G3956](#) [G5263](#) [G4771](#) [G3754](#) [G3779](#) [G2872](#) [G1163](#)

ἀντιλαμβάνεσθαι τῶν ἁποστόλων, μνημονεύειν τε τῶν  
உதவிசெய்ய -அந்த பலவீனர்களுக்கு நினைவுகூர -மேலும் -உடைய  
[G0482](#) [G3588](#) [G0770](#) [G3421](#) [G5037](#) [G3588](#)

λόγων τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ ὅτι ἀποὶ εἶπεν,  
வார்த்தைகளை -உடைய ஆண்டவராகிய இயேசுவின் -என்று அவரே சொன்னார்  
[G3056](#) [G3588](#) [G2962](#) [G2424](#) [G3754](#) [G0846](#) [G3004](#)

Μακάριον ἔστιν ἡμῶν, ἡμεῖς, ἡμεῖς.  
பாக்கியமானது ஆகும் அதிகமாய் கொடுப்பது -ஐவிட வாங்குவதை-விட  
[G3107](#) [G1510](#) [G3123](#) [G1325](#) [G2228](#) [G2983](#)

இப்படிப் பிரயாசப்பட்டு, பலவீனரைத் தாங்கவும், வாங்குகிறதைவிட கொடுக்கிறதே பாக்கியம் என்று கர்த்தராகிய இயேசு சொன்ன வார்த்தைகளை நினைக்கவும் வேண்டுமென்று எல்லாவிதத்திலேயும் உங்களுக்குக் காண்பித்தேன் என்றான்.

36	καὶ மற்றும் <a href="#">G2532</a>	ταῦτα இவைகளை <a href="#">G3778</a>	ἐπὶ, ἢ சொல்லி <a href="#">G3004</a>	θὲς வைத்து <a href="#">G5087</a>	τὰ -அவருடைய <a href="#">G3588</a>	γόνατα முழங்கால்களை <a href="#">G1119</a>	ἀποῖ, அவனுடைய <a href="#">G0846</a>
	σὺν -உடன் <a href="#">G4862</a>	παῖσιν எல்லாரோடும் <a href="#">G3956</a>	ἀποῖ அவர்களோடு <a href="#">G0846</a>	προσηύξατο. ஜெபம்-பண்ணினான் <a href="#">G4336</a>			

இவைகளைச் சொன்னபின்பு, அவன் முழங்கால்படியிட்டு, அவர்கள் எல்லாரோடும் சேர்ந்து ஜெபம்பண்ணினான்.

37	ἰκανὸς பெரிய <a href="#">G2425</a>	δὲ -மேலும் <a href="#">G1161</a>	κλαυθμὸς அழுகை <a href="#">G2805</a>	ἐγένετο உண்டாயிற்று <a href="#">G1096</a>	πάντων; எல்லாருடைய <a href="#">G3956</a>	καὶ மற்றும் <a href="#">G2532</a>	ἐπαπεσόντες விழுந்து <a href="#">G1968</a>	ἐπὶ -மேல் <a href="#">G1909</a>
	τὸν -அந்த <a href="#">G3588</a>	τράχηλον கழுத்தில் <a href="#">G5137</a>	τοῦ -உடைய <a href="#">G3588</a>	Παύλου, பவுலின் <a href="#">G3972</a>	κατεφίλουσιν முத்தமிட்டார்கள் <a href="#">G2705</a>	ἀπτόν, அவனை <a href="#">G0846</a>		

அவர்கள் எல்லோரும் மிகவும் அழுது, என் முகத்தை நீங்கள் இனிப் பார்க்கமாட்டீர்கள் என்று அவன் சொன்ன வார்த்தையினால் அதிகமாகத் துக்கப்பட்டு,

38	ὀδυνοὶ வருத்தப்பட்டு <a href="#">G3600</a>	μάλιστα மிகவும் <a href="#">G3122</a>	ἐπὶ -மேல் <a href="#">G1909</a>	τῷ -அந்த <a href="#">G3588</a>	λόγῳ வார்த்தையின்-மேல் <a href="#">G3056</a>	ῥῷ -யாரை <a href="#">G3739</a>	ἐῖρηκε, சொல்லியிருந்தான் <a href="#">G2046</a>
	οἱ -என்று <a href="#">G3754</a>	ὀκέτα இனி <a href="#">G3765</a>	μύλλουσιν போகிறவர்கள் <a href="#">G3195</a>	τὸ -அந்த <a href="#">G3588</a>	παρόσῳπον முகத்தை <a href="#">G4383</a>	ἀπτόν அவனுடைய <a href="#">G0846</a>	θῆκε. பார்க்க <a href="#">G2334</a>
	προέειπεν வழியனுப்பினார்கள் <a href="#">G4311</a>	δὲ -மேலும் <a href="#">G1161</a>	ἀπτόν அவனை <a href="#">G0846</a>	εἰς -க்கு <a href="#">G1519</a>	τὸ -அந்த <a href="#">G3588</a>	πλοῖον. கப்பலுக்கு <a href="#">G4143</a>	

பவுலைக் கட்டித்தழுவி, அவனை முத்தம் செய்து, கப்பல்வரைக்கும் அவனோடுகூடச் சென்றார்கள்.